

## 疫苗有效嗎？

HPV疫苗可以安全可靠地保護年青人免患上HPV相關的癌症和疾病。女性也應參加子宮頸檢查以防止子宮頸癌。

HPV疫苗可以防止幾乎所有導致細胞異常和癌症的HPV感染。

研究證明，此疫苗在澳洲非常有效。推出後，HPV感染、子宮頸癌前病變和尖銳濕疣的個案大大減少。

在年紀小和接觸到 HPV之前接種疫苗，可以讓疫苗發揮最好功效。

## 疫苗安全嗎？

澳洲使用的HPV疫苗非常安全。此疫苗在澳洲已通過全面測試，全世界亦已經注射了2700萬劑疫苗。

此疫苗透過學校防疫計劃自2007年起向女性提供，自2013年起向男性提供。澳洲與其他國家一樣，政府會持續監管疫苗的安全性。

有些人在接種疫苗後會有輕微副作用，可以包括：

- ✓ 注射處疼痛、腫脹和泛紅
- ✓ 輕微發燒
- ✓ 頭暈、眩暈。

像其他疫苗一樣，非常少數的人在注射疫苗後不久會出現過敏反應。接種疫苗的專業人士對處理這些反應已有準備。

如果您擔心您的孩子的反應，請約見家庭醫生。



HPV  
Vaccine

## 接種疫苗預防 人類乳突病毒 (HPV) 癌症和疾病

幫助保護年青人免受人類乳突病毒 (HPV) 引致的各種癌症和疾病。

[health.gov.au/immunisation](http://health.gov.au/immunisation)



HPV  
Vaccine

您可以在治療產品管理局 (Therapeutic Goods Administration) 網站上瞭解更多關於 HPV 疫苗安全性的資訊: [tga.gov.au](http://tga.gov.au)

# HPV Vaccine

## 為甚麼要接種疫苗？

HPV疫苗可以防止幾種癌症，包括：

- ✔ 女性子宮頸癌
- ✔ 女性陰道和外陰癌症
- ✔ 女性和男性肛門癌
- ✔ 女性和男性咽喉癌
- ✔ 男性陰莖癌。

HPV疫苗也可以在男性和女性身上防止幾乎所有的尖銳濕疣。

## 甚麼是HPV？

人類乳突病毒(HPV)是一種普遍的傳染性病毒，可在男性和女性身上導致癌症和疾病。

它主要透過性行為時的接觸傳播。

沒有接種疫苗的話，90%的成人在一生中某些時間將會感染HPV病毒。一旦感染HPV病毒便無法治癒。

在多數人身上，感染這些病毒並不會出現任何症狀，並會自行退散，但有時候這些病毒會持續留在體內，導致癌症或嚴重疾病。

## 重要 資訊

HPV病毒可感染  
男性及女性。

年齡12-13歲的男  
童和女童可以在  
學校免費獲得疫  
苗注射。

在接種疫苗前，  
必須先簽署同意  
書並將其交還  
學校。

## 我如何能知道我的孩子是否已經接種疫苗？

澳洲全國免疫名錄(Australian Immunisation Register) 中有在澳洲受過疫苗注射的名單記錄。

您也可以透過myGov (my.gov.au)使用全國健保Medicare網上帳戶隨時取得免疫記錄。

## 我如何能接種疫苗？

年齡12-13歲的男童和女童可以在學校免費獲得疫苗注射。

它需要注射兩次，每次相隔六個月。為了得到對HPV的最佳保護，請務必注射兩次。

符合免費疫苗注射資格的學生將會收到學校發出的同意書。此同意書必須由家長或監護人簽署並交還學校，您的孩子才能得到疫苗注射。

## 延誤接種疫苗

一旦延遲到15歲或以上時才接種疫苗，則需要注射三劑而不是兩劑。國家免疫計劃 (National Immunisation Program) 只提供兩劑的免費注射。

在學校沒有接受疫苗的人在19歲或之前可以補打兩劑免費疫苗。

## 我可以在何處取得更多資訊？

- ✔ 您可以與您的醫生、執業護士，或者其他提供疫苗的機構討論。
- ✔ 詳情請看[health.gov.au/immunisation](http://health.gov.au/immunisation)